



Noticias de la Semana

Noticias y eventos destacados del Distrito Escolar de Hillsboro
Para más detalles e información adicional, por favor visiten: www.hsd.k12.or.us



Semana del 9 de junio del año 2014

Noticias del Distrito: Últimos días de clases. ¡Parece mentira, pero hemos llegado al final de otro año escolar! Por favor tome nota de que **no habrá seminario académico el miércoles, 11 de junio** —todos los estudiantes empezarán y terminarán en su horario regular. El día 11 será el último día de clases para los estudiantes de kínder de medio día AM/PM. El último día de clases para los estudiantes de kínder del día entero y los grados 1-11 es el jueves, 12 de junio—el horario de salida ese día será *tres horas antes de la salida normal*; habrá almuerzo escolar disponible. Este será el último boletín de *Noticias de la semana* hasta finales de agosto, pero seguiremos enviando los *Reportes de la Junta* la semana después de cada sesión regular. Estén atentos a nuestra página web para obtener información actualizada del Distrito durante el verano, o siéntase libre de contactar al Departamento de Comunicaciones en cualquier momento.

Otras notas importantes: ¡No olviden a papá este fin de semana—**domingo, 15 de junio, es el Día de los padres!** ¡Qué tengan todos un verano increíble y seguro!

Grupo de Century

Butternut Creek: 6/11: Presentación de kínder —AM, 10am, PM, 1:30pm; celebración de 6^{to} grado 6/12, 9am.
Imlay: K-3 Día de juegos 6/9; Gr. 4-5 Día de juegos 6/10; 6/11: Luau 6^{to} grado, kínder libera las mariposas; 6^{to} grado Aplausos 6/12.
Indian Hills: 6^{to} grado va a Oaks Park 6/9; 6/10: 2^{do} grado va a Jackson Bottom, 5^{to} grado va a Skate World; ¡sigan leyendo!
Ladd Acres: 6^{to} grado va a Oaks Park 6/10; último día para kínder 6/11; último día grados 1-6 es el 6/12, 11:05am.
Reedville: Clases de ESL para padres 6/9, 6:30-8pm; Día de juegos 6/10; 6/11: último día para kínder, Desayuno de Despedida 6^{to} grado.
Tobias: Desayuno de Despedida 6^{to} grado 6/11, 8:30am; asamblea 6/12, 8:30am.
Brown: Espectáculo de talento 6/9, 9:35-10:45am; 6/11: Culminación Casa Nehalem, 9-10am, Culminación Casa Rogue, 1:15-2:15pm, Evento social 8^{vo} grado, 3:30-5pm; Día de juegos 6/12.
Century: Semana de finales; ¡tengan un verano grandioso!

Grupo de Glencoe

Free Orchards: Juego de kickball Personal vs. 6^{to} grado 6/9; Espectáculo de talento 6/10; Culminación de 6^{to} grado 6/11; Asamblea de reconocimientos 6/12.
Jackson: 6/10: 6^{to} grado Día de servicio en Jackson, PTA junta de presupuesto.
Lincoln Street: Día de juegos 6/9; LSC excursión a Bagley Park 6/10; 6/11: promoción de kínder, asamblea espíritu escolar; promoción 6^{to} grado 6/12.
McKinney: PTO Noche en Skate World 6/9; Día de juego 6/10.
North Plains: celebración de 6^{to} grado 6/9; excursión TAG 6/10; 6/11: 6^{to} grado va a Horning's Hideout, último día para kínder.
Patterson: ¡Por favor lean y guarden las etiquetas de Box Tops durante el verano!
Evergreen: Asambleas de culminación de 8^{vo} grado 2-3pm: 6/10 para los estudiantes de Patterson, Lincoln Street & Free Orchards, 6/11 para los estudiantes de North Plains, Jackson & McKinney; se necesitan padres voluntarios para las actividades del último día 6/12, 8:45am-12:15pm.
Glencoe: Junta grande de planificación del PTO 6/10, 10am-medio día—todos están invitados, incluyendo los padres de los nuevos estudiantes freshman, para reservación o confirmar su asistencia y para direcciones envíe un correo electrónico: glencoehspto@yahoo.com; Las clases de verano para la recuperación de créditos Glencoe's Gateway to Opportunity comienzan el 18 de junio.

Grupo de Hilhi

Brookwood: 6/9: Día de Visitar mi siguiente grado, Batalla de los libros; Promoción de 6^{to} grado 6/10; disfruta el verano—¡mantente académicamente activo!
Farmington View: Día de juegos 6/9; 6^{to} grado va a Oaks Park 6/10; Reconocimiento Gran Actitud 6/11; Graduación de 6^{to} grado 6/12.
Groner: Día de juegos 6/10; 6/11: Graduación de kínder, 10am, Asamblea de Reconocimiento estudiantil, 1pm; Promoción de 6^{to} grado 6/12, 9am.
Minter Bridge: Día de juegos 6/10; 6/11: Celebración de kínder, 9am, 1^{er} grado va a Rood Bridge Park, Ceremonia de 6^{to} grado, 6pm.
Rosedale: Graduación de kínder 6/9; Día de juegos & Ceremonia de Partida de 6^{to} grado 6/10.
Witch Hazel: Noche Benéfica en McMenamins 6/10, 5-11pm @ Cornelius Pass Road House.
W.L. Henry: Graduación de kínder 6/10, 1:30pm; 6/11: Día de juegos, Celebraciones en los salones de clases; Promoción de 6^{to} grado 6/12, 9am.
South Meadows: Asamblea de culminación 6/11, 2pm; 6/12: Espectáculo de talentos & Carnaval, Salida temprano, 12:15pm.
Hilhi: Programa de finales 6/10-6/12 con salida temprano 6/12, 12:30pm—¡termina fuerte! ¡Qué tengan un verano maravilloso!

Grupo de Liberty

Eastwood: Día de juegos K-5^{to} grado 6/9; 6/10: Luau 6^{to} grado, Junta del PTA, 6:30pm; 6/11: Graduación de kínder —AM, 9:30am, PM, 1pm; Graduación de 6^{to} grado 6/12, 9am.
Lenox: Egg Drop 6/10; Último día para kínder 6/11; Último día para los grados 1-6 es el 6/12, 11:05am.
Mooberry: Día de juegos 6/9; Excursión de 3^{er} grado 6/10; Promoción de kínder 6/11; Promoción de 6^{to} grado 6/12; Reserve la fecha para la Noche del Regreso a la Escuela del 2014-15: 8/27, 5-7pm.
Orencia: Día de juegos 6/10.
Quatam: Excursión de 6^{to} grado a Willamette Jet Boats 6/9; Graduación de kínder 6/11, 8:30-10:30am; 6/12: Asamblea de toda la escuela, 7:50am, Graduación de 6^{to}, 9am.
West Union: Último día para kínder de medio día AM/PM 6/11; Último día para los grados 1-6 es el 6/12, 11:05am; ¡Que tengan un maravilloso verano!
Poynter: Celebraciones de fin de año a nivel de grado 6/11; Espectáculo de variedad para toda la escuela 6/12.
Liberty: Biblioteca cerrada 6/9 por lo que resta de la semana; finales 6/10-6/12; ¡Qué tengan un verano increíble!

MEC: Servicio comunitario @ Dairy Creek Park; 6/11: Dedicación del **Community Garden Gates (Jardín Comunitario)**, 1pm, Culminación MS, 6-7:30pm.

HOA: Día de juegos & regresar las computadoras 6/9.

Departamento de Comunicaciones v 3083 N.E. 49th Place v #201 v Hillsboro, OR 97124 v 503-844-1500

Personal: Beth Graser, Marleen Zytrowski, Justin Arey

Para manejar su subscripción, por favor visite: <http://lists.hsd.k12.or.us/mailman/listinfo/hotnewsespanol>